

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

29 januari 2009

WETSONTWERP

**houdende instemming met de
volgende Internationale Akten:**

- 1° Protocol bij het Noord-Atlantisch Verdrag
betreffende de toetreding
van de Republiek Albanië,
2° Protocol bij het Noord-Atlantisch Verdrag
betreffende de toetreding
van de Republiek Kroatië,
ondertekend te Brussel op 9 juli 2008**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN AAN DE KONING TER
BEKRACHTIGING VOORGELEGD

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

29 janvier 2009

PROJET DE LOI

**portant assentiment aux
Actes internationaux suivants:**

- 1° Protocole au Traité de l'Atlantique Nord
sur l'accession
de la République d'Albanie,
2° Protocole au Traité de l'Atlantique Nord
sur l'accession
de la République de Croatie,
signés à Bruxelles le 9 juillet 2008**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE
ET
SOUMIS À LA SANCTION ROYALE

Verwijzingen naar de parlementaire voorbereiding
te vermelden bij de bekendmaking van de wet
in het *Belgisch Staatsblad*

SENAAT

Stukken :

4-1109- 2008/2009:

Nr. 1: Wetsontwerp.

Nr. 2: Verslag.

Zie ook:

Handelingen van de Senaat:

22 januari 2009.

KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

Stukken :

Doc 52 1753/ (2008/2009) :

001 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.
(zonder commissieverslag).

002 : Verslag.

003 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan
de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.

Zie ook :

Integraal verslag :

29 januari 2009.

Références aux travaux parlementaires
à reprendre lors de la publication de la loi
au *Moniteur belge*

SÉNAT

Documents :

4-1109- 2008/2009:

N° 1: Projet de loi.

N° 2: Rapport.

Voir aussi:

Annales du Sénat:

22 janvier 2009

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS

Documents :

Doc 52 1753/ (2008/2009) :

001 : Projet transmis par le Sénat.
(sans rapport de commission).

002 : Rapport.

003 : Texte adopté en séance plénière
et soumis à la sanction royale.

Voir aussi :

Compte rendu intégral :

29 janvier 2009.

De tekst aangenomen in plenaire vergadering is dezelfde als de door de Senaat overgezonden tekst (DOC 52 1753/001).

Le texte adopté en séance plénière est identique au texte déposé transmis par le Sénat (DOC 52 1753/001).

Brussel, 29 januari 2009

Bruxelles, le 29 janvier 2009

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

*Le président de la Chambre
des représentants,*

Patrick DEWAELE

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

*Le greffier de la Chambre
des représentants,*

Robert MYTTENAERE
